

Terdelt, un ex-plateau agricole

Pouvez-vous imaginer qu'il y a cent ans et plus, les terres aujourd'hui occupées par notre cité-jardin n'étaient que champs et maraîchages? Voici quelques éléments pour vous permettre de vous en faire une représentation et d'imaginer le paysage d'antan.

Mais d'abord, d'où vient le nom de TERDELT?

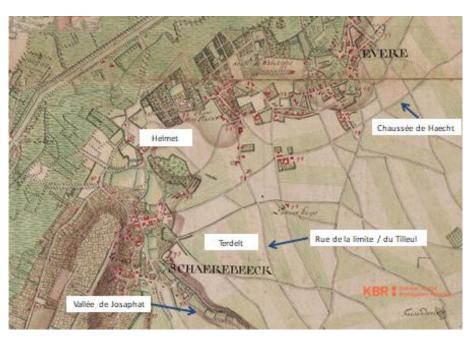
Le mot est formé de la particule "ter" désignant l'emplacement et du mot flamand "del" (ou "dal") signifiant "vallée". Terdelt signifie donc littéralement "à la vallée" ou "aux vallées", ce qui est une façon étonnante de désigner un plateau. Oui mais un vaste plateau agricole dont l'extrémité est cernée par les vallées du Roodebeek (ruisseau du Josaphat), du Maelbeek et de la Senne.

A l'origine, la zone Terdelt était subdivisée en quatre lieux dits : "Het Lieve Vrouwken" au sud-ouest (carrefour avenue Louis Bertrand et boulevard Lambermont), "Terdelt" proprement dit, au sud de l'ancien cimetière (l'actuel parc Albert). "Klein Terdelt" au nord de celui-ci (avenue Raymond Foucart) et "De Kop van de Vrouw", à l'extrémité orientale (gare/friche Josaphat).

Jusqu'au début du XXe siècle, le plateau Terdelt était encore assez isolé et éloigné de la ville : des champs de céréales, de betteraves, de pommes de terre, sillonnés de quelques chemins de terre, ponctués de quelques fermettes isolées, de moulins ... et le cimetière installé là en 1868.

La carte de Ferraris

La carte de Ferraris, première carte topographique des Pays-Bas autrichiens, a été établie entre 1771 et 1778. Quelques points de repère permettent de localiser, à la pointe du plateau agricole, la zone occupée aujourd'hui par la cité-jardin.



Des représentations graphiques

Plateau Terdelt

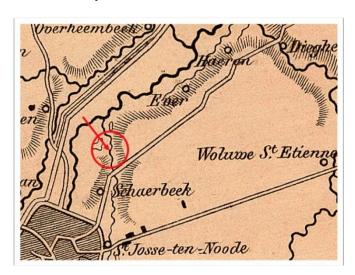
Certains tableaux, gravures et plans anciens nous permettent d'imaginer le paysage sans pouvoir identifier les endroits avec certitude.



Zavelberg

Grand Paysage Vue de Schaerbeek. 1837 – 1840. Frédéric Théodore Faber (Bruxelles, 1782 - Bruxelles, 1844), graveur Jean Baptiste Charles Kops (Périodes d'activité: Bruxelles, 1823 à 1848).

D'après la légende, il s'agit d'une vue de Schaerbeek. Si c'est le cas, il pourrait s'agir de l'entrée de la vallée du Maelbeek entre l'éperon du Zavelberg (en haut à droite), où l'on aperçoit des carrières de sable, et le plateau du Terdelt lui faisant face (à gauche). A l'avant-plan, le Maelbeek se répand en méandres dans la plaine avant de se jeter dans la Senne.



La carte géologique de 1837 indique l'endroit présumé. L'endroit du débouché du Maelbeek dans la plaine alluviale de la Senne serait aujourd'hui la place Verboekhoven.

Source du dessin : MAH Musée d'art et d'histoire, Ville de Genève.

"Une vue de Schaerbeek près de Bruxelles", par Anton Mauve (1848-1888).



Il pourrait s'agir d'une prise de vue à partir du plateau du Terdelt. Au loin, sur la droite, on semble apercevoir le moulin à vent qui existait le long de la future rue Jules Destrée, entre la rue de l'Agriculture et la rue du Tilleul, les agriculteurs se trouvant sur la rue de l'Agriculture et les maisons se trouvant le long de la chaussée de Haecht. Interprétation libre de la toile qui représente bien l'environnement agricole de la zone.

La gravure précédente et cette peinture ont été publiées par Blas Miguel Martinez Toledo sur la page Facebook « Schaerbeek Autrefois ».

Des noms de rues

Quelques noms de rues, aussi, attestent du caractère rural et champêtre du plateau Terdelt et de la commune de Schaerbeek, au XIXe S et au début du XXe S.

La <u>rue Montagne des Cailloux</u> remontait de la vallée Josaphat vers le plateau Terdelt. Elle traversait le futur boulevard Lambermont, croisement à partir duquel elle deviendra plus tard la rue Guillaume Kennis.

La <u>rue Four à Briques</u> est un axe qui menait vers la campagne argileuse d'Evere où étaient exploitées de nombreuses briqueteries. Peu après l'inauguration de la cité-jardin, elle fut rebaptisée rue Joseph Wauters.

La <u>rue de l'Agriculture</u> a toujours été un des accès principaux au hameau agricole de Helmet. Constituant la limite Ouest de notre quartier, le tronçon qui jadis longeait le cimetière de Schaerbeek (aujourd'hui le stade et le Parc Albert) fut rebaptisé rue Godefroid Guffens.

La <u>rue du Tilleul</u>. A l'angle formé par la rue du Tilleul et la rue Chaumontel se dressait jadis un grand tilleul qui approvisionnait les habitants d'Helmet et d'Evere. Elle s'appela longtemps la rue de la Limite : limite entre les communes de Schaerbeek et d'Evere ; limite Est de notre quartier.

<u>Clos du chemin creux</u>. Un chemin creux reliait la vallée Josaphat à l'actuelle rue Arthur Roland. En 1830, des soldats hollandais qui évacuaient Bruxelles en direction de Diegem empruntèrent ce chemin. 5 schaerbeekois perdirent la vie dans les escarmouches.

La <u>Grande Rue au Bois</u> a toujours relié la vallée du Maelbeek vers le Bois de Linthout, sur la hauteur.

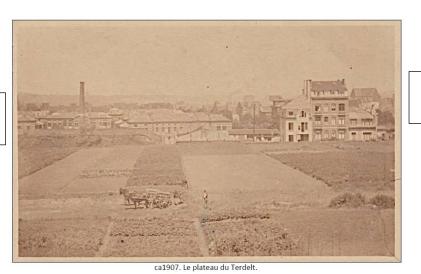
Ailleurs dans la commune de Schaerbeek, d'autres noms sont évocateurs : la rue des Coteaux ; l'avenue des Cerisiers ; rue de la Bruyère ; rue des Chardons ; rue de la Chaumière ; rue de la Luzerne ; rue du Noyer ; rue Potagère ; rue Verte ...

Quelques photographies



Vue du début du XXe siècle. Travaux de labours sur le plateau, avec la vallée Josaphat qu'on devine au-delà de la ferme et le village de Schaerbeek à l'horizon.

Hôpital de Schaerbeek



Eglise de la Sainte Famille

Sur le cliché, pris sans doute au niveau de la Montagne des Cailloux, la chaussée de Haecht se trouve en contre-bas des champs, à travers lesquels seront tracées, quelques années plus tard, les rues Willem Kuhnen et Guillaume Kennis. Les maraîchers sont au travail.

Au centre, on voit l'entrée de l'hôpital dont les premiers pavillons ouvrirent leurs portes en 1905. A droite, au fond, on aperçoit la silhouette de l'église de la Sainte Famille. Son clocher ne sera construit que dans les années 1930.



Helmet a toujours été un hameau agricole. Les rues de l'Agriculture et du Tilleul étaient les voies principales d'accès aux champs situés sur le plateau Terdelt.

Conclusions

Le caractère rural et agricole de Schaerbeek et du plateau Terdelt est confirmé par Léon Verreydt, à la page 19 de son ouvrage « Il était une fois ... Schaerbeek ».

« Mentionné pour la première fois en 1120, le village demeura rural jusqu'à l'aube du XXe siècle. Blotti à flanc de coteau autour de son église Saint-Servais et cerné par son cimetière, ce modeste bourg de maraîchers ne comptait qu'une dizaine de ruelles traversant le centre pour se perdre dans la campagne environnante. On y voyait quelques fermes éparpillées dans les champs, des moulins à eaux, des chaumières et d'humbles maisonnettes entourées de potagers, et des prés où pâturaient de nombreux ânes.

En ces temps lointains, l'agriculture avait bonne réputation dans le pays de Schaerbeek; on peut dire sans exagération que les maraîchers d'Helmet et même d'Evere alimentaient, tous les matins, les marchés de la capitale. Les paysans produisaient du blé, de la farine, du froment, de l'orge, du sarrasin, des panais, du tabac, des pois, des haricots, des carottes, des choux, de la salade, des oignons, des asperges, des choux de Bruxelles, des pommes de terre et les fameuses cerises. Il était courant de voir une caravane de petits ânes lourdement chargés de paniers ou tirant des charrettes, quitter Schaerbeek par le sinueux, étroit et moyenâgeux "Ezelweg" (le chemin de l'âne), l'actuelle rue Josaphat.

Lors de l'arrivée de nos paysans à la "Porte de Schaerbeek" qui était, en fait, la "Porte aux légumes" de la capitale, les Bruxellois réveillés en sursaut par le bruit des sabots des ânes, s'écriaient « Hei ! Doë zên die êzels van Schoerebeik » -« Tiens ! Voilà les ânes de Schaerbeek ».

Rédaction

Compilation proposée par Luc Michiels, membre du Comité de Quartier Terdelt. Août 2024.

Sources

- Schaerbeek Esquisse historique & géographique Joseph Schayes et R. Van Den Haute Editions de l'Ecole Heureuse
- Il était une fois... Schaerbeek Léon Verreydt
- Terdelt Bulletin d'Information n°2 Février 1993 Mais d'où vient le nom Terdelt ? par Mr Léon Verreydt
- Schaerbeek Autrefois Groupe Facebook
- De Scarenbeka à Schaerbeek #8 Paerdekerkhofweg Blas Miguel Martinez Toledo
- Les Rues de Schaerbeek J.A. Dekoster Les Amis de la Maison des Arts de Schaerbeek

*

* *